ABERTURA JUNHO 2015
OPENING JUNE 2015

Pousadas de Portugal

POUSADA DE LISBOA

MONUMENT HOTEL

SMALL LUXURY HOTELS OF THE WORLD

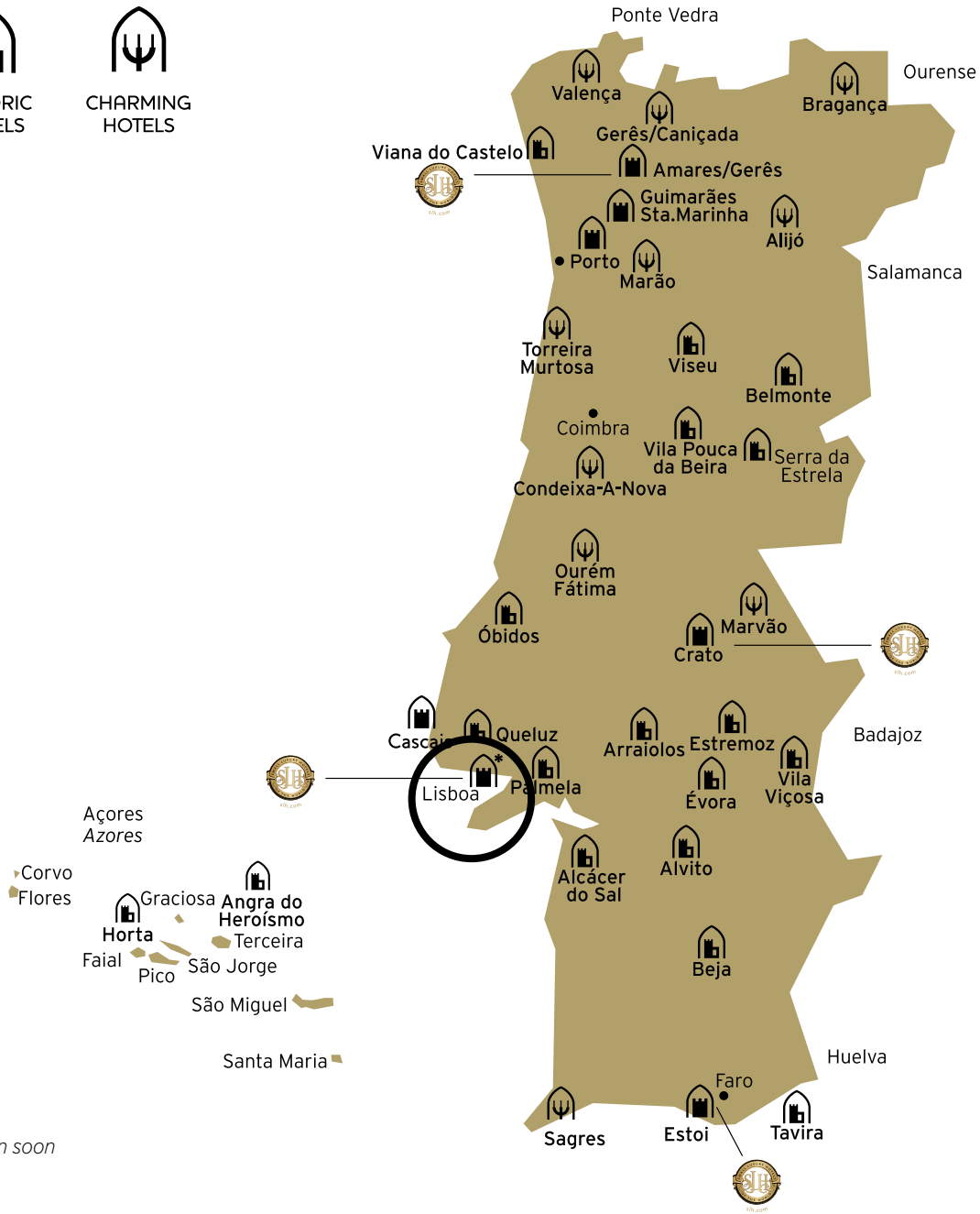
slh com

POUSADAS DE PORTUGAL

MONUMENT HOTELS

HISTORIC HOTELS

CHARMING HOTELS



* abre brevemente / *open soon*

MONUMENT HOTELS

POUSADA DE LISBOA
MONUMENT HOTEL

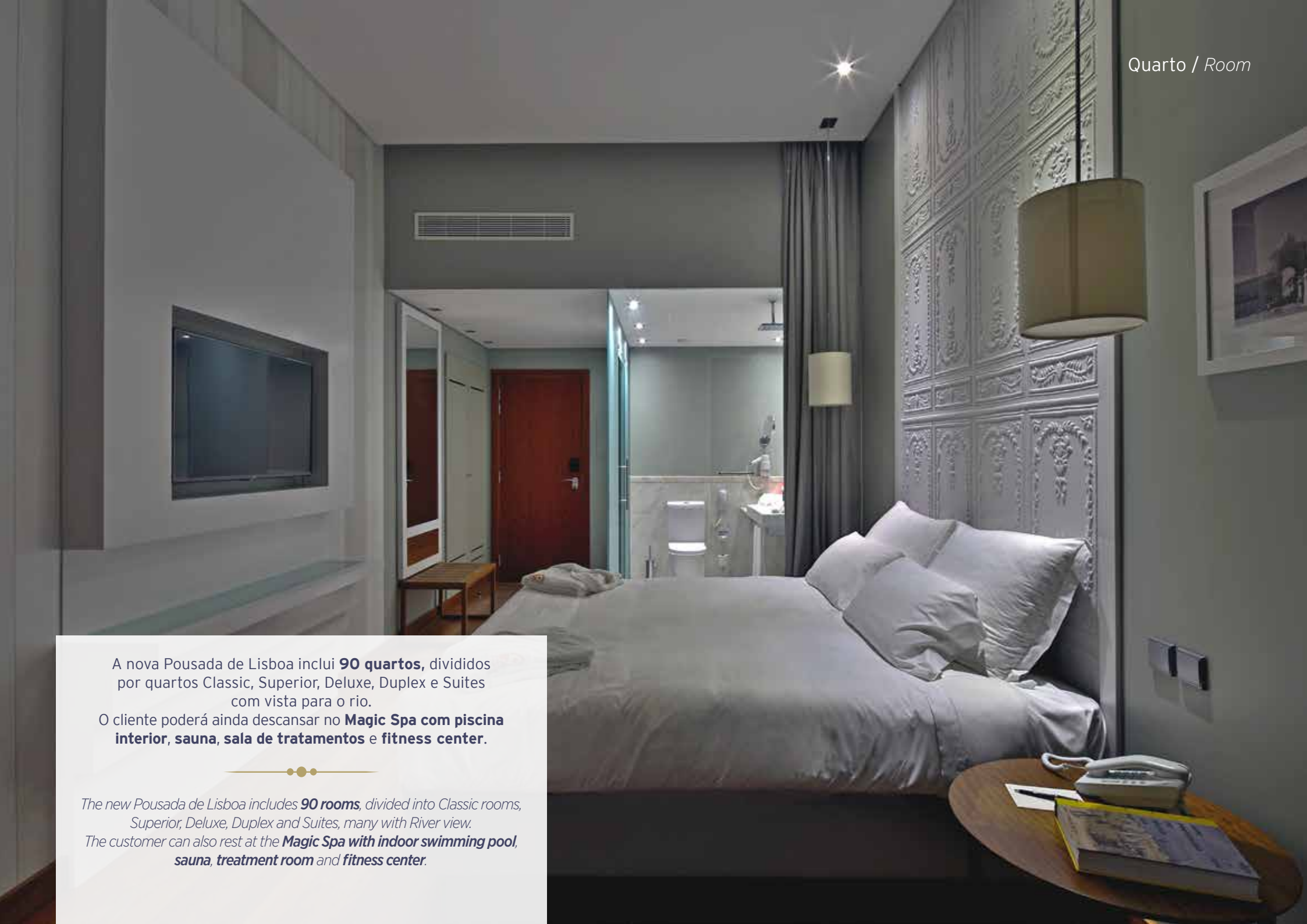
Situada em plena Praça do Comércio, um local de carácter histórico e encanto ímpar, o Grupo Pestana inaugura a Pousada de Lisboa – Terreiro do Paço.
Foi a partir do Castelo de São Jorge que Lisboa nasceu, mas a partir desta Praça que a cidade se expandiu. Após o terramoto de 1755, Marquês de Pombal projectou e reconstruiu toda a cidade, apresentando uma nova organização e arquitectura que ainda hoje subsiste.
Numa praça da cidade marcada pela história como porto de auspiciosas partidas e chegadas, esta nova Pousada redefine o antigo Ministério da Administração Interna, testemunho de grandes decisões. De memórias passadas, recupera-se o património e acrescenta-se um novo valor, oferecendo um produto turístico diferenciado, a Pousada de Lisboa – Terreiro do Paço.
O Terreiro do Paço é um local determinante para conhecer e visitar Lisboa onde é possível desfrutar da paisagem do Rio Tejo e explorar a cidade das sete colinas.

Located in Praça do Comércio, a place with a matchless historical personality and charm, the Pestana Group opens the Pousada de Lisboa - Terreiro do Paço. Lisbon was born in the Castelo de São Jorge, but it was from this square that the city expanded. After the 1755 earthquake, the Marquis of Pombal designed and rebuilt the entire city, introducing new structures and new architectural forms that remain to the present day.
In a town square marked by its history as a port of auspicious departures and arrivals, this new Pousada redefines the former Ministry of Internal Affairs, a witness to great decisions. Past memories are recovered with heritage and enriched with a new dimension, offering a differentiated touristic product, the Pousada de Lisboa - Terreiro do Paço.
Terreiro do Paço is a key starting point to know and visit Lisbon, where you can enjoy the Tagus river landscape and explore the city of seven hills.

Localização da Pousada / *Pousada's Location*

Vista da Pousada / *Pousada's View*

Recepção / *Reception*



Quarto / *Room*

A nova Pousada de Lisboa inclui **90 quartos,** divididos por quartos Classic, Superior, Deluxe, Duplex e Suites com vista para o rio.
O cliente poderá ainda descansar no **Magic Spa com piscina interior**, **sauna**, **sala de tratamentos** e **fitness center**.

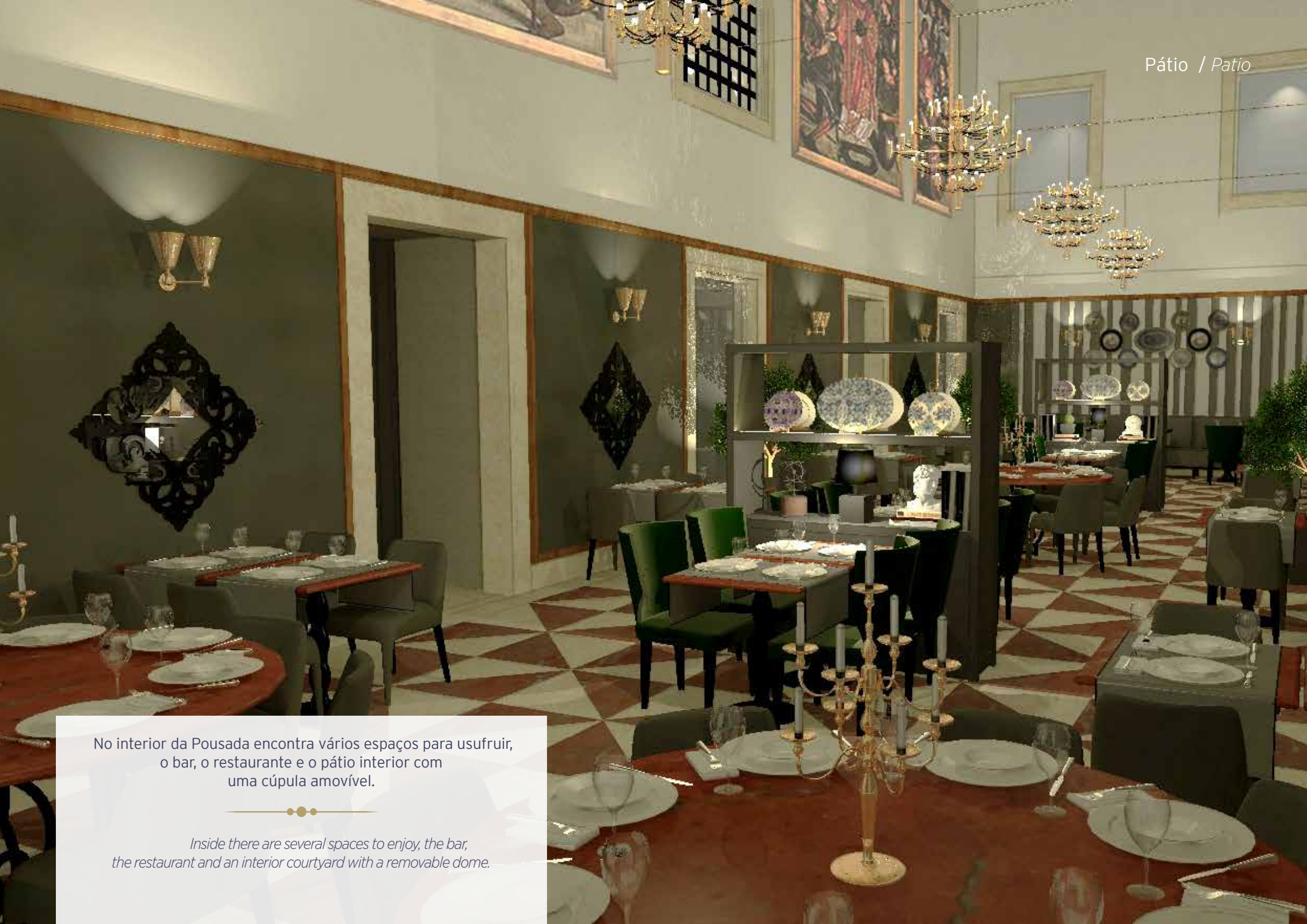
*The new Pousada de Lisboa includes **90 rooms**, divided into Classic rooms, Superior, Deluxe, Duplex and Suites, many with River view.*
*The customer can also rest at the **Magic Spa with indoor swimming pool**, **sauna**, **treatment room** and **fitness center**.*

Quarto / *Room*

Casa de Banho / *Bathroom*

No piso térreo encontrará o restaurante com capacidade para 80 lugares, com vista para a deslumbrante Praça Terreiro do Paço - Praça do Comércio. Na carta pode encontrar vários pratos típicos da gastronomia tradicional Portuguesa.

On the ground floor you will find the restaurant, with seating capacity for 80 people, with view over breathtaking Terreiro do Paço - Praça do Comércio. In the menu you can find many typical dishes of traditional Portuguese cuisine.



No interior da Pousada encontra vários espaços para usufruir, o bar, o restaurante e o pátio interior com uma cúpula amovível.

Inside there are several spaces to enjoy, the bar, the restaurant and an interior courtyard with a removable dome.

E porque não juntar trabalho com prazer, tendo à disposição **duas salas de reunião**, integralmente equipadas, e com disposições variadas, dependendo da necessidade.
O **Salão Nobre** com 168m², com uma disposição adaptável tendo uma capacidade até 154 pessoas. Já a **Sala Terreiro do Paço**, ajusta-se para albergar 143 pessoas nos seus 137m².

*And why not combine business with pleasure, having available **two meeting rooms**, fully equipped and with various layouts, depending on the need.*
*The **Salão Nobre** with 168m² with an adaptable layout has a capacity up to 154 people. On the other hand, the **Sala Terreiro do Paço** sets itself to accommodate 143 people in its 137m².*

Salão Nobre / *Nobre Room*

INFORMAÇÃO GERAL / *General Information*

DISTÂNCIA / *DISTANCE*

Airport	10km
Entertainment Park	-
City Centre	-
Commercial Area	-
Historic Centre	-
River	-
Beach	15km

Supermarket	1km
Discotheque	1km
Pharmacy	0.7km
Hospital	1.7km
Church	0.9km
Railway Station	1.1km
Historic Centre	-

Post Office	0.7km
Police Office	1km
Public Telephone	-
Bank	0.4km
Port	1.5km
Taxi	-
Bus	0.2km

LOCALIZAÇÃO / *POSITION*

City Centre	X
Commercial Area	X
Historic Centre	X
Golf	-
Suburbs	-

Mountain	-
Country	-
Beach	-
Port	X
Other	-

DESCRIÇÃO DA UNIDADE / *DESCRIPTION OF THE UNIT*

EQUIPAMENTOS E SERVIÇOS / *EQUIPMENT AND SERVICES*

Reception	Yes
Central Safe	Yes
Living Room	Yes
Dinning Room	Yes
Cyber Room	Yes
TV Room	No
Reading Room	Yes
Library Room	No
Games Room	No
Tea Room	No
Discotheque	No
Pub	No
Bar	Yes
Lobby Bar	Yes
Deck Bar	No
Piano Bar	No
Snack Bar	Yes
Pool Bar	No
Cafeteria	No

À la Carte Restaurant	Yes
Themed Restaurant	No
Pizzeria	No
Grill	No
Newspapers	Yes
Boutique	Yes
Mini-Market	No
Medical Assistance	Yes
Internet Access	Yes
Wi-fi	Yes
Forum	No
Garden	No
Laundry Service	Yes
Woman Hairdresser	No
Man Hairdresser	No
Beauty Treatments	Yes
Health Club	No
Gymnasium	Yes
Turkish Bath	No

Scottish Bath	No
Sauna	Yes
SPA	Yes
Massage	Yes
Hydromassage	No
Solarium	No
Ice Bath	No
Aromatherapy	No
Water Jets	No
Jacuzzi	No
Swimming-Pool	No
Indoor Pool	Yes
Covered Heated Swimming Pool	No
Salt-Water Swimming Pool	No
Sweet Water Swimming Pool	Yes
Children's Swimming Pool	No
Club and Diving School	No
Chess	No
Water Sports	No

Business Centre	Yes
Golf	No
Mini-Golf	No
Tennis Courts	No
Table Tennis	No
Squash	No
Paddle	No
Billiards	No
Snooker	No
Football Pitch	No
Casino	No
Bingo	No
Park	No
Garage	Yes
Private Car Parking	No
Direct access to the Beach	No
Free Transport Service Hotel - City Centre	No
Commercial Space	No
Car Rental	Yes

REFEIÇÕES / *MEALS*

RESTAURANTE *RESTAURANT*	ESPECIALIDADE *SPECIALITY*	CONCEITO *CONCEPT*
Portuguese Gastronomy	Typical Flavours of the Portuguese Food	Regional Cuisine

PEQUENO ALMOÇO / *BREAKFAST*	
Continental	
Buffet	Yes
American	
Timetable	8:00 > 10:30

ALMOÇO / *LUNCH*	
À la Carte	Yes
Buffet	
Buffet à la Carte	
Timetable	13:00 > 15:00

JANTAR / *DINNER*	
À la Carte	Yes
Buffet	
Buffet à la Carte	
Timetable	19:30 > 22:00

MEIA PENSÃO / *HALF BOARD*	
Breakfast + Lunch	Yes
Breakfast + Dinner	Yes
Light Meals	Yes
Barbecue	-
Other	-

SERVIÇO DE QUARTOS *ROOM SERVICE*	
Room Service	Yes
Timetable	8:00 > 22:00

ÁREAS DE FUMADORES / *SMOKING AREAS*

Restaurant	No
Rooms	No
Other Areas	No
Non Smoking Hotel	Yes

ACESSIBILIDADE / *DISABILITY*

Accesses	Yes
Common Areas	Yes
Lifts	Yes
WC	Yes
Rooms	Yes

Duplex	Yes
Suits	Yes
Apartments	No
Villas / Bungalows	No
Others	

CRIANÇAS / *CHILDREN*

Nursery	-
Babysitting	On request
Cradle	-
Children's Chair	Yes
Kids Menu	Yes

Different Meals Timetable	-
Pestana Kids Club	-
Children's Playground	-
Kids Entertainment	-

QUARTOS / *ROOMS*

	TOTAL	ÁREA (m²)
Classic Rooms	33	av size 25
Superior Rooms	31	av size 32
Deluxe Rooms	16	av size 38
Duplex	5	av size 40
Suites	3	av size 54
Suite Superior	1	av size 55
Suite T. Paço	1	av size 102
SPA	-	-
Penthouses	-	-
Bungalows	-	-

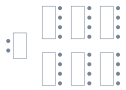
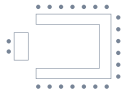
EQUIPAMENTO DE QUARTOS / *ROOMS EQUIPMENT*

Air Conditioning	Yes
Cable TV	Yes
Telephone	Yes
In-room Safe Box	Yes
Minibar	Yes
Work station	Yes
Balcony	Yes
Jacuzzi	No
Internet Access	Yes

Wi-fi	Yes
Hair Dryer	Yes
Scale	No
Voltage 110V	-
Voltage 220V	Yes
DVD Player	No
CD Player	No
Ceiling Fan	No

EVENTOS / *EVENTS*

SALAS DE REUNIÕES / *CONFERENCES ROOMS*

	Área (m²)	Natural Lighting	Air Cond.	Theatre Capacity (pax)	Classroom Capacity (pax)	U-Shape Capacity (pax)	Banquet Capacity (pax)	Cocktail Capacity (pax)	With Windows	Light Curtain Cuts
										
Salão Nobre	168	Yes	Yes	154	74	80	136	200	Yes	Yes
Sala T. do Paço	137	Yes	Yes	147	74	60	112	150	Yes	Yes

SERVIÇOS ADICIONAIS / *ADDITIONAL SERVICES*

Photocopies	Yes
Faxes	Yes
Emails	Yes
Others	-

POUSADA DE LISBOA
MONUMENT HOTEL

Praça do Comércio, 31-34
1149-018 Lisboa

POUSADAS
DE PORTUGAL

BY APPOINTMENT
TO THE PORTUGUESE
ROYAL HOUSE